

# INDEX

	PAGE		PAGE
A or An.....	98	Aubignac, L'Abbé d', La Pratique du Théâtre.....	130
Acta Philologica Scandinavica.....	196	Audovera, Fredegundis and —.	94
Actors, Child —.....	199	Auserlesenen Gedichten.....	153
Adaptations, English, of French Drama.....	87	Balderston, K. C.: H. J. Smith, Oliver Goldsmith's <i>The Citizen of the World</i> ; R. S. Crane, New Essays by Oliver Goldsmith.....	403
Adjectives and Adverbs in -lic (-lice).....	203	Balderston, Katherine C., The History and Sources of Percy's <i>Memoir of Goldsmith</i> .....	405
Adverbs, Adjectives and — in -lic (-lice).....	203	Baldwin, T. W.: S. A. Tannenbaum, <i>The Booke of Sir Thomas Moore</i> ,.....	327
Agrippa's <i>Shadows</i> .....	325	—, The Organization and Personnel of the Shakespearean Company.....	199
Aldington, R., Mr. Adlington Replies.....	114	Ballads and Ballad Airs.....	280
Alpern, Hyman, Guillén de Castro y Bellvis, <i>La Tragedia por los celos</i> .....	58	— and Songs of the Shanty-Boy.....	51
Amadas et Ydoine.....	268	Balor with the Evil Eye.....	558
America and French Culture, 1750-1848.....	340	Balzac's <i>Illusions Perdues</i> .....	179
American in England, The.....	556	— <i>Les Employés</i> .....	236
An, A or —.....	98	Barock und Rokoko in der deutschen Dichtung.....	408
Anderson, Jesse M., a Note on the Date of <i>Winnere and Wastoure</i> .....	47	Baroness Knorring's <i>The Peasant and his Landlord</i> .....	523
Andrews, A. L.: G. T. Flom, The Borgarthring Law of the Codex Tunsbergensis.....	72	Barret, P., Shakespeare's Paraphrase of his <i>Thought-Escuting Fires</i> .....	316
—, Old Norse Notes.....	166	Batho, Edith C., The Ettrick Shepherd.....	263
Anglo-Dutch Relations from the Earliest Times to the Death of William III.....	210	Baudelaire, Charles.....	181
Annals of the New York Stage.....	123	Baum, P. F.: R. D. French, A Chaucer Handbook; G. H. Cowling, Chaucer; W. C. Curry, Chaucer and the Mediaeval Sciences; K. Sisam, Chaucer's <i>The Nun's Priest's Tale</i> .....	206
Années de jeunesse et le Conte du Tonneau, <i>Les</i> .....	211	Beaumont and Fletcher.....	22
Anthology of Seventeenth Century French Literature.....	71	Beaumont, C. W., The History of Harlequin.....	489
Argensola, Bartolomé Leonardo de.....	163	Bedeutungsgleichheit der Altenglischen Adjektiva und Adverbia mit und ohne -lic (-lice).....	203
Armstrong, Lilius E., and Ida C. Ward, A Handbook of English Intonation.....	537	Beiträge zur Untersuchung der literarischen und stofflichen Quellen von Immermann's Münchhausen.....	125
Arnold, Matthew, and Goethe..	570		
Arthur of Britain.....	481		
Ascoli, Georges, La Grande-Bretagne devant l'opinion française depuis la guerre de cent ans jusqu'à la fin du XVIe siècle.....	49		
Ashton, H., A Preface to Molière.....	212		
Astrée, <i>L'</i> .....	134		
Astrological Works of Abraham Ibn Ezra.....	193		

	PAGE		PAGE
Bennett, R. E., A Note on the Cyrano-Swift Criticism.....	96	Breul, K., The Romantic Move- ment in German Literature..	486
Bense, J. F., Anglo-Dutch Rela- tions from the Earliest Times to the Death of William the Third .....	210	<i>Briefe an Tieck</i> .....	459
Benson, A. B., Baroness Knor- ring's <i>The Peasant and His Landlord</i> .....	523	Briefe von C. F. Meyer, Betsy Meyer und J. Hardmeyer Jenny .....	144
<i>Beowulf</i> , Translated into Mod- ern English Rhyming Verse. 54		Broken sword theme.....	534
Bernbaum, E., Professor Bern- baum Rebuts.....	115	Brooke, S., On Ten Plays of Shakespeare .....	566
—, Recent Works on Prose Fiction Before 1800.....	416	Brown, Beatrice D., A Study of the Middle English Poem Known as the <i>Southern Pas- sion</i> .....	63
Bibliographie des œuvres de Gérard de Nerval.....	411	Browning, Robert.....	550
Bibliography of Churchill.....	30	Browning's Parleyings.....	552
— of Keats.....	393	— Sources of the <i>Ring and the Book</i> .....	445
Bickersteth, G. L., Leopardi and Wordsworth.....	538	— <i>The Ring and the Book</i> .....	357
Blake's Mysticism.....	538	Bruns, F., Das Wort <i>Physio- logisch</i> bei Goethe.....	464
Blankenagel, J. C.: Franziska Füller, Das psychologische Problem der Frau in Kleists Dramen und Novellen.....	67	—: James Bentley Orrick, Matthew Arnold and Goethe. 570	
Blondheim, D. S.: Louis Brandin, <i>La Chanson d'Aspre- mont</i> , d'après un poème du XIII <sup>e</sup> siècle.....	497	Bryan, W. F.: E. Weekley, Sur- names; Romance of Words; G. P. Krappe, Knowledge of English; R. E. Zachrisson, Pronunciation at Shake- speare's Time; G. C. van Langenhove, Origin of the Gerund in English.....	478
—, Some Recent American Editions of Old French Texts	266	Bryskett, Lodowick.....	183
Boas, G.: H. W. Wells, The Realm of Literature.....	281	Buck, H., A <i>Roderick Random</i> Play, 1748.....	111
Boas, R. P.: Mary Ellen Chase, Thomas Hardy from Serial to Novel .....	356	Burgum, E. B.: A Von Helm- holtz-Phelan, The Social Phi- losophy of William Morris..	548
Boesche, A. W.: H. W. Nord- meyer, Eduard Fitzgeralds <i>Rubaiyat des Omar Khay- yam</i> .....	197	Burlesque, A Triple —.....	312
Bond, D. F., <i>The Essay on Man</i> , Epistle II, Lines 31-34.....	326	Burns's Language.....	511
Bond, R. P., A Triple Burlesque <i>Booke of Sir Thomas Moore</i> , <i>The</i> .....	327	Bush, D., Musaeus in English Verse .....	101
Borgarthing Law of the Codex Tunsbergensis .....	72	<i>Cædmonian Manuscript</i> .....	304
Bowyer, J. W., Susanna Free- man Centlivre.....	78	Calculus of Variants, The....	283
Boylesve, René.....	41	Callaway, M., Jr.: K. Uhler, Die Bedeutungsgleichheit der Altenglischen Adjektiva und Adverbia mit und ohne -lic (-lice) .....	203
Bracegirdle, Mrs. —'s acting. 390		Calogrenanz and Crestien's Originality .....	215
Bragg, Marion K., The Formal Eclogue in Eighteenth-Cen- tury England.....	213	Cambiaire, C. P., Poe en France .....	493
Brandin, Louis, <i>La Chanson d'Aspremont</i> , d'après un poème du XIII <sup>e</sup> siècle.....	497	<i>Campaspe</i> of Lyly.....	325
		Campbell, K.: C. P. Cambiaire, Poe en France.....	493
		Campbell, O. J.: F. W. Stokoe, German Influence in the Eng-	

	PAGE		PAGE
lish Romantic Period 1788-1818 .....	262	Chase, Mary Ellen, Thomas Hardy from Serial to Novel. ....	356
Carey, Millicent: Beatrice D. Brown, A Study of the Middle English Poem Known as the <i>Southern Passion</i> .....	63	Chaucer and the Medieval Sciences .....	206
Carnoy, A., La Science du Mot. ....	186	— and Wordsworth.....	104
Carrière, J. M.: L.-P. Geoffrion, Zigzags autour de nos parlers .....	342	— Concordance.....	332
—: Sándor Kémeri, Rambles with Anatole France.....	194	—, Handbook, A.....	206
Carus, K. G., Letter to.....	308	Chaucer's <i>holy Jewes shepe</i> ....	536
—, and Ludwig Tieck.....	73	Chaucer, O. E. Verse in —....	234
Case, A. E., The Model for Pope's Verses <i>To the Author of a Poem Intituled "Successio"</i> .....	321	Chaucer's <i>The Nun's Priest's Tale</i> .....	206
Case of Predicate Complement. ....	11	— <i>The Parson's Tale</i> .....	229
Caskey, J. H., The Life and Works of Edward Moore....	399	— Yeoman.....	176
<i>Castigo del discreto, El</i> .....	310	Chazin, M.: H. M. Jones, America and French Culture, 1750-1848 .....	340
Catalogue of the Icelandic Collection bequeathed by Willard Fiske. Additions 1913-26....	350	Chevalley, A.: W. C. Frierson, L'influence du Naturalisme français sur les Romanciers anglais .....	547
Cawley, R. R., George Gascoigne and the Siege of Fama-gusta .....	296	Child Actors, The.....	199
Census of British Newspapers and Periodicals, 1620-1800....	212	<i>Christ and Satan</i> .....	108
Centlivre, Susanna Freeman....	78	Christ, Stanzaic Life of.....	475
Chambers, E. K., Arthur of Britain .....	481	Churchill, Charles.....	30
Chandler, Elizabeth L., Study of the Sources of the Tales and Romances Written by Nathaniel Hawthorne before 1853 .....	143	Clubb, M. D., The Second Book of the <i>Cædmonian Manuscript</i> .....	304
Chandler, F. W.: E. B. Watson, Sheridan to Robertson, A Study of the Nineteenth-Century London Stage.....	121	Codex Tunsbergensis.....	72
<i>Chanson d'Aspremont, La</i> , d'après un poème du XIII <sup>e</sup> siècle .....	497	Coffman, G. R.: C. H. Haskins, The Renaissance of the Twelfth Century.....	336
<i>Chanson de Roland, La</i> .....	266	Cohen, G., Le Théâtre en France au Moyen Age.....	484
<i>Chansons de Geste</i> .....	84	Coleridge Marginalia.....	182
Chapman, C. O., <i>The Parson's Tale</i> : a Mediaeval Sermon..	229	—, Two Unpublished Letters of.....	375
Chapman, P., L. Cons, L. Levengood, W. Vreeland. An Anthology of Seventeenth Century French Literature.....	71	Comedy, low, in English drama .....	66
Chapman's <i>Eastward Ho</i> ..	28, 324	Commedia dell' arte, La.....	489
Chapter in the Early Life of Shakespeare, A. Polesworth in Arden.....	144	<i>Commentaire historique</i> of Voltaire .....	439
		Concordance to the Works of Chaucer .....	332
		Cons, L.: D. Mornet, la Nouvelle Héloïse.....	560
		—: G. Cohen, Le Théâtre en France au Moyen Age.....	484
		Cooper, L., A Note on " <i>Eastward Ho</i> ," I, ii, 178.....	324
		Cornarius, Janus.....	223
		Correspondence of H. C. Robinson .....	538
		— of Shelley.....	208
		Cortés, A., La Muerte del Conde de Villamediana.....	553
		Costume, women's in French Texts .....	69

	PAGE		PAGE
Court Masque, The.....	492	Date of Winnere and Wastoure	47
Cowley, Abraham, Letters of...	369	<i>Deutscher Merkur</i> .....	91
Cowling, G. H., Chaucer.....	206	DeVane, W. C., Browning's Par-	
Crane, R. S., F. B. Kaye, and		leyings .....	552
M. E. Prior, A Census of		Dickman, A.-J., <i>Le temps est</i>	
British Newspapers and Pe-		<i>un songe et l'Intersigne de</i>	
riodicals, 1620-1800.....	212	Villiers .....	531
—, New Essays by Oliver		Dialect of Penrith.....	412
Goldsmith .....	403	<i>Dialogus inter Militem et Cleri-</i>	
Crashaw's Poems.....	275	<i>cum</i> by John Trevisa.....	475
Crawford, J. P. W.: A. Cortés,		Dictionary of Danish.....	349
La Muerte del Conde de Vil-		Donne's Early Reading.....	318
lamendiana .....	553	— Prose Works.....	275
<i>Crestange</i> (-nie?) <i>bodel</i> and		Doppeldrucke .....	1
<i>bodel sacelier</i> .....	529	— der Goethe-Ausgabe 1806.	245
Crestien de Troyes.....	215	— von Wielands <i>Auserlesenen</i>	
Critical Medley, A: Essays,		<i>Gedichten</i> .....	153
Studies, and Notes in Eng-		— von Wielands <i>Deutschem</i>	
lish, French, and Compara-		<i>Merkur</i> .....	91
tive Literature.....	213	Dorset's <i>To Mr. Edward How-</i>	
Criticism, Cyrano-Swift —...	96	<i>ard</i> .....	321
—, Textual —.....	283	Douglas, T. W., What is the	
Crofts, J., Gray, Poetry and		<i>Parlement of Foules?</i> .....	378
Prose, with Essays by John-		Doyle, H. G.: F. B. Luquiens,	
son, Goldsmith, and others..	213	Introduction to Old French	
Crooks, Esther J.: Guillén de		Phonology and Morphology.	190
Castro y Bellvis, <i>La Trage-</i>		Drama and Novel of Kleist....	67
<i>dia por los celos</i> .....	58	—, British.....	207
Cross, T. P., H. R. Plomer and,		—, Low Comedy in English.	66
The Life and Correspondence		—, Sir Thomas More's View	
of Lodowick Bryskett.....	183	of .....	294
Crowne's <i>Justice Busy</i> .....	390	Dramatic Piracy.....	256
Culture, French — and America	340	Dumas, Adolphe: un poète bil-	
Cunliffe, J. W., Modern English		ingue .....	354
Playwrights .....	402	Dustoor, P. E., Notes on the	
Curry, W. C., Chaucer and the		E.E.T.S. Edition of the New-	
Medieval Sciences .....	206	castle <i>Noah's Ark</i> .....	252
Cyrano de Bergerac.....	96	Dutch Historical Grammar....	352
<b>Dahlerup, V.,</b> Ordbog over det		<b>Eastward Ho, I, ii, 178.....</b>	28
danske Sprog.....	349	<b><i>Eastward Ho, I, ii. 178.....</i></b>	324
Dale, G. I., A Second Source of		<b><i>Edward VI.</i>.....</b>	104
Lope's <i>El Castigo del discreto</i>	310	Einarsson, S.: Acta Philologica	
Danish Dictionary.....	349	Scandinavica .....	196
Danton, G. H., Germany Ten		—: E. W. Gordon, An Intro-	
Years After.....	347	duction to Old Norse.....	542
Dargan, E. P., W. A. Nitze and,		—: Festschrift til Hjalmar	
A History of French Litera-		Falk .....	490
ture from the earliest times		E. K.'s <i>Elf</i> < <i>Guelph, Goblin</i> <	
to the present.....	211	<i>Ghibelline</i> .....	249
Dargan, H. M.: E. Pons, Swift,		Elegiac Distich in German....	247
Les années de jeunesse et le		<i>Elegy</i> of Gray .....	442
<i>Conte du Tonneau</i> .....	211	<i>Elf</i> < <i>Guelph</i> .....	249
—: H. Teerink, The History		Elizabethan Public Playhouse..	118
of John Bull.....	132	<i>Employés, Les</i> .....	236
Date of Spenser's Death.....	322	English, A Short History of —	496
— of the <i>Garlande of Laurell</i>	314	— Adaptations of French	
— of <i>The Noble Gentleman</i> ..	22	Drama .....	87

# INDEX

575

	PAGE
English, Fifteenth Century...	338
—, Knowledge of —.....	478
— Novelists.....	547
— Playwrights.....	402
— Preachers and Preaching.....	545
— Romantic Period.....	262
— Satire and Satirists.....	187
— Verse.....	101
Epigrammatists, Early English	223
Ermatinger, E., Barock und	
Rokoko in der deutschen	
Dichtung .....	408
<i>Essay on Man</i> .....	429
— on <i>Man</i> , Epistle II, Lines	
31-34 .....	326
Essays in Memory of Barrett	
Wendell .....	496
—, New — by Oliver Gold-	
smith .....	403
Estampas de la vida en León..	273
Estats et Empires de la Lune	
et do Soleil, Les.....	96
Etat présent des études rabe-	
lasiennes .....	356
Ettrick, Shepherd, The.....	263
<i>Euphuus</i> .....	537
<i>Europe littéraire, L'</i> (1833-	
1834) .....	409
<i>Eve of St. Agnes</i> , The.....	38
Exempelen, Middelnederlandse	
Legenden en.....	61
Ezra, Abraham Ibn.....	193
<b>Faber, G. C., The Poetical</b>	
Works of John Gay.....	143
<i>Faerie Queene</i> .....	80
Falk, Hjalmar, Festschrift til —	
Falstaff .....	490
Famagusta, Siege of.....	278
Famagusta, Siege of.....	296
Fantasy, Fiction and — of Ger-	
man Romance.....	436
Feise, E.: Briefe von C. F.	
Meyer, Betsy Meyer und J.	
Hardmeyer-Jenny, herausge-	
geben von O. Schulthess.....	144
—: E. Ermatinger, Barock	
und Rokoko in der deutschen	
Dichtung .....	408
—: F. von der Leyen, Ge-	
schichte der deutschen Dich-	
tung .....	140
—: Fiedler, H. G., Das Ox-	
fordor Buch Deutscher Dich-	
tung .....	286
—: G. C. L. Schuchard,	
Studien zur Verskunst des	
jungen Klopstock.....	202

	PAGE
Feise, E.: G. H. Danton, Ger-	
many Ten Years After.....	347
—: Moeller van den Bruck,	
Goethe .....	55
Fess, G. M., <i>Les Employés</i> and	
<i>Scènes de la vie bureau-</i>	
<i>cratique</i> .....	236
Festschrift til Hjalmar Falk...	490
Fiction and Fantasy in German	
Romance .....	486
—, Prose — Before 1800....	416
Fiedler, H. G., Das Oxfordor	
Buch Deutscher Dichtung...	286
Field, Nathaniel.....	112
Fifteenth Century English.....	338
Figure de Saül et sa représen-	
tation dans la littérature	
dramatique française.....	285
First English Translation of	
<i>Werther</i> .....	467
Fischer, Erna, Der Lautbestand	
des südmitteleinglischen Oc-	
tavian, verglichen mit seinen	
Entsprechungen im Lybeaus	
Desconus und im Launfal....	567
Fitzgerald's Rubaiyat of Omar	
Khayyam .....	197
Flaubert's Youth.....	269
Flom, G. K.: P. H. Reaney, A	
Grammar of the Dialect of	
Penrith .....	412
—, The Borgarthing Law of	
the Codex Tunsbergensis....	72
Foerster, N.: A. E. Powell	
(Mrs. E. R. Dodds), The Ro-	
mantic Theory of Poetry....	258
Fogg, W. G., OE. <i>mæþeþ</i> in	
<i>Hali Meidenhad</i> .....	527
Formal Eclogue in Eighteenth-	
Century England, The.....	213
Fortuna .....	563
Foster, F. A., A Stanzaic Life	
of Christ.....	475
France, Anatole.....	194
—, Anatole.....	344
Frank, Grace: Eunice R. God-	
dard, Women's Costume in	
French Texts of the Eleventh	
and Twelfth Centuries.....	69
Frau, die, in Kleists Dramen	
und Novellen.....	97
Fredegundis and Audovera....	94
French Culture.....	340
— Drama.....	87
— Literature, Anthology of.	
— Source of <i>The Rules of</i>	
<i>Civility</i> .....	17



	PAGE		PAGE
French Texts of Eleventh and Twelfth Centuries.....	69	Goethe-Doppeldrucke .....	245
—, R. D., A Chaucer Hand-book .....	206	Goethe .....	570
Frere, John Hookham, <i>The Monks and the Giants</i> .....	142	Goethe, <i>Werther</i> .....	36
Frierson, W. C., L'influence du Naturalisme français sur les Romanciers anglais.....	547	—, Moeller van der Bruck..	55
Füller, Franziska, Das psychologische Problem der Frau in Kleists Dramen und Novellen	67	Goethe's Use of the Word <i>Physiologisch</i> .....	464
Galpin, S. L.: H. R. Patch, <i>The Goddess Fortuna</i> .....	563	— <i>Werther</i> .....	467
<i>Garland of Laurell</i> .....	314	Gohdes, C., A Note on the Bibliography of Keats.....	393
Garnesche, Christopher.....	518	Goldsmith, New Essays of.....	403
Garrod, H. W., Wordsworth... 265		—, Percy's Memoir of .....	405
Gascoigne, George, and the Siege of Famagusta.....	296	Goldsmith's <i>The Citizen of the World</i> .....	403
Gay's Poetical Works.....	143	Gordon, E. W., An Introduction to Old Norse.....	542
Genesis of <i>The Ring and the Book</i> .....	357	Gothic Particle <i>pau</i> .....	242
Geoffrion, L.-P., Zigzags autour de nos parlers.....	342	Grammar, Dutch.....	352
German Influence in the English Romantic Period 1788-1818 .....	262	—, Spanish.....	274
— Literature .....	140	— of the Dialect of Penrith. 412	
— Literature, Romantic Movement in .....	486	<i>Grand Signiors Serraglio, The</i> , by Robert Withers.....	450
Germany Ten Years After.... 347		Grande-Bretagne, La, devant l'opinion française depuis la guerre de cent ans jusqu'à la fin de XVIIe siècle.....	49
Gerould, G. H.: A. J. Perry, <i>Dialogus inter Militem et Clericum</i> by John Trevisa; F. A. Foster, A Stanzaic Life of Christ; B. Wendell, The History of the Translation of the Martyrs.....	475	Grandgent, C. H.: A. Carnoy, La Science du Mot.....	186
Gerund in English.....	478	Gray, Arthur, A Chapter in the Early Life of Shakespeare, Polesworth in Arden.....	144
Geschichte der deutschen Dichtung .....	140	—, Poetry and Prose, with Essays by Johnson, Goldsmith, and others.....	213
<i>Ghibelline</i> > <i>Goblin</i> .....	249	Gray's <i>Elegy</i> .....	442
Giese, William F., Victor Hugo. The Man and the Poet.....	70	Green, O. H., Sources of Two Sonnets of Bartolomé Leonardo de Argensola.....	163
Girard, H. et H. Moncel, Pour et contre le romantisme.... 346		Greene, H. E.: F. T. Russell, One Word More on Browning	550
<i>Goblin</i> < <i>Ghibelline</i> .....	249	Greene, R. L., A Re-arrangement of <i>Christ and Satan</i> ...	108
Goddard, Eunice R., Women's Costume in French Texts of the Eleventh and Twelfth Centuries .....	69	Greenlaw, E.: Evelyn M. Simpson, A Study of the Prose Works of John Donne; M. Praz, Secentismo e Marinismo in Inghilterra: John Donne, Richard Crashaw; L. C. Martin, The Poems English, Latin and Greek of Richard Crashaw, edited....	275
Goddess Fortuna.....	563	—: H. R. Plomer and T. P. Cross, The Life and Correspondence of Lodowick Bryskett .....	183
Göke, N., Beiträge zur Untersuchung der literarischen und stofflichen Quellen von Immermann's <i>Münchhausen</i> ....	125	Greg, W. W., The Calculus of Variants, an Essay on Textual Criticism.....	283

	PAGE		PAGE
Greig, G., Last Leaves of Traditional Ballads and Ballad Airs .....	280	Hench, A. L., Jefferson and Ossian .....	537
Gruffydd, W. J., Math Vab Mathonwy .....	558	Henning, G. N.: H. L. Stewart, Anatole France, the Parisian .....	344
<i>Guelph &gt; Elf</i> .....	249	Hermannsson, H., Catalogue of the Icelandic Collection Be- queathed by Willard Fiske. Additions 1913-26.....	350
Guillén de Castro y Bellvis, <i>La Tragedia por los celos</i> .....	58	<i>Hernani</i> , IV, 1.....	467
<i>Gulliver's Travels</i> .....	96	Herold, Amos L., James Kirke Paulding, versatile American .....	495
<b>Hairy Anchorite Legend</b> .....	271	Hesselgrave, Ruth Avaline, Lady Miller and the Bath- easton Literary Circle.....	286
<i>Hali Meidenhad</i> .....	527	Heywood and the Popularizing of History.....	287
Handbook of English Intona- tion .....	507	Hill, R. H., The Shelley Corre- spondence in the Bodleian Li- brary .....	208
Hanford, J. H.: D. H. Stevens, Milton Papers.....	555	Hillebrand, H. N., The Child Actors .....	199
Hardy, Thomas, from Serial to Novel .....	356	Hillhouse, J. T., <i>A or An</i> .....	98
Harlequin, History of.....	489	—, The Man of Taste.....	174
Harper, G. McL.: E. J. Morley, Correspondence of H. C. Rob- inson; G. L. Bickersteth, Leopardi and Wordsworth; H. C. White, The Mysticism of William Blake.....	538	Hirth, Friedrich, <i>Heinrich Heines Briefwechsel</i> .....	525
Hartl, Eduard, Die Textge- schichte des Wolframschen Parzival .....	285	Histoire de la littérature et de la pensée françaises contem- poraines .....	284
Haskins, C. H., The Renais- sance of the Twelfth Century .....	336	Historische Grammatik der nie- derländischen Sprache.....	352
Hatfield, J. T.: H. Lohre, W. Müller als Kritiker und Erzähler .....	564	History, Popularizing of —... ..	287
Havens, G. R., Voltaire's Mar- ginal Comments upon Pope's <i>Essay on Man</i> .....	429	— and Sources of Percy's <i>Me- moir of Goldsmith</i> .....	405
Havens, R. D.: A Census of British Newspapers and Peri- odicals, 1620-1800.....	212	— of French Literature.....	211
—: F. McD. C. Turner, The Element of Irony in English Literature, An Essay.....	355	— of Harlequin.....	489
—: G. C. Faber, The Poetical Works of John Gay.....	143	— of John Bull.....	132
—: R. D. Waller, <i>The Monks and the Giants</i> , by John Hookham Frere.....	142	— of the Translation of the Martyrs .....	475
—: Ruth Avaline Hessel- grave, Lady Miller and the Bath-easton Literary Circle..	286	Hollander, L. M.: H. Her- mannsson, Catalogue of the Icelandic Collection Be- queathed by Willard Fiske. Additions 1913-26.....	350
<i>Heines Briefwechsel</i> .....	525	Holmes, U. T., The Saracen Oath in the <i>Chansons de Geste</i> .....	84
Helmholtz-Phelan, A. Von, The Social Philosophy of William Morris .....	548	—: R. Levy, The Astrological Works of Abraham Ibn Ezra .....	193
Heltzel, V. B., <i>The Rules of Civility</i> (1671) and its French Source.....	17	Holteis, <i>Briefe an Tieck</i> .....	459
		<i>Holy Jewes Shepe</i> in Chaucer..	536
		Hotson, Leslie: Essays in Memory of Barrett Wendell.	496
		Howard, Leon: Elizabeth L. Chandler's Study of the Sources of the Tales and Ro- mances written by Nathaniel Hawthorne before 1853.....	143

	PAGE		PAGE
Hughes, Helen S., Another Letter by Horace Walpole.....	319	Kémeri, Sándor, Rambles with Anatole France.....	194
Hugo, Victor.....	70	Kennedy, A. G., J. S. P. Tatlock and, A Concordance to the Complete Works of Geoffrey Chaucer.....	332
Hugo's <i>Hernani</i> , IV, 1.....	467	Kenrick, William, <i>Old Woman's Dunciad</i> .....	312
Hunlating .....	300	Kenyon, John S.: Sir Richard Paget, Bart., The Nature of Human Speech.....	498
Hustvedt, S. B.: Katherine C. Balderston, The History and Sources of Percy's <i>Memoir of Goldsmith</i> .....	405	Kihlbom, A., A Contribution to the Study of Fifteenth Century English, I.....	338
Ibsen, Henrik.....	569	Kleist, Heinrich Von.....	67
Icelandic Collection.....	350	Klopstock—Originalausgabe ...	384
<i>Illusions Perdues</i> , Stendhal's... ..	179	Klopstock's Versification.....	202
Imitation of <i>Faerie Queene</i> ....	80	Knowledge of English.....	478
Immermann, Karl Lebrecht... ..	125	Koht, Halvdan, Henrik Ibsen, Eit Diktartliv.....	569
Imperfect in Portuguese.....	468	Koszul, A.: W. E. Peck, Shelley, His Life and Work... ..	498
Influence, L', du Naturalisme français sur les Romanciers anglais .....	547	Krappe, A. H., Balor with the Evil Eye.....	558
<i>Intersigne, L'</i> .....	531	—: C. G. N. De Vooy's, <i>Midelnederlandse Legenden en Exempelen</i> .....	61
Introduction to Old French Phonology and Morphology..	190	—: The Valkyrie Episode in the <i>Njals Saga</i> .....	471
— to Old Norse.....	542	Krappe, E. S., A Note on Chaucer's Yeoman.....	176
Irish Parallel to the Broken Sword of the Grail Castle... ..	534	Krappe, G. P., Knowledge of English .....	478
Irony in English Literature... ..	355	Kurrelmeyer, W., Another Letter from Tieck to Carus... ..	308
Irving, W. H., An Imitation of the <i>Faerie Queene</i> .....	80	—, Doppeldrucke von Wielands <i>Auserlesenen Gedichten</i> .....	153
Jackson, J. H., Oðinn's Meetings with Sigmundur and Sigurðr in the <i>Völsungasaga</i> ... ..	307	—, Doppeldrucke von Wielands <i>Deutschem Merkur</i> ....	91
Janus Cornarius's <i>Selecta Epigrammatica Graeca</i> and the Early English Epigrammatists .....	223	—: Eduard Hartl, Die Textgeschichte des Wolframschen Parzival .....	285
Jefferson and Ossian.....	537	—, Eine Unbekannte Klopstock-Originalausgabe .....	384
Jeffreys's <i>Merope</i> .....	561	—, Neue Wieland-Doppeldrucke .....	1
Jenkins, T. Atkinson, <i>La Chanson de Roland</i> .....	266	—, Zu den Doppeldrucken der Goethe-Ausgabe 1806....	245
John Bull, History of.....	132	Labé, Louise, Sa vie et son œuvre .....	212
Johnson, Samuel, Edition of <i>Macbeth</i> .....	34	Lady Miller and the Bath-easton Literary Circle.....	286
Jones, H. M.: America and French Culture, 1750-1848... ..	340	Lancaster, H. C.: A History of French Literature from the earliest times to the present, by W. A. Nitze and E. P. Dargan .....	211
Jones, H. S. V.: Harrison R. Steeves, Literary Aims and Art .....	568		
—: S. Brooke, On Ten Plays of Shakespeare.....	566		
Jordan, J. C., <i>The Eve of St. Agnes</i> and <i>The Lay of the Last Minstrel</i> .....	38		
<i>Justice Busy</i> .....	390		
Keats, Bibliography of —.....	393		
—: <i>The Eve of St. Agnes</i> ... ..	38		
Kelts, Romans, — and Saxons. ..	481		



# INDEX

579

	PAGE
Lancaster, H. C.: A Note on <i>Hernani</i> , IV, 1.....	467
—: Georges Ascoli, La Grande-Bretagne devant l'opinion française depuis la guerre de cent ans jusqu'à la fin du XVI <sup>e</sup> siècle.....	49
—: Daniel Mornet, Histoire de la littérature et de la pensée françaises contemporaines.....	284
—: Dorothy O'Connor, Louise Labé, sa vie et son œuvre....	212
—: H. Ashton, A Preface to Molière.....	212
—: H. Vaganay, Honoré d'Urfé, <i>L'Astrée</i> .....	134
—: Jean Plattard, Etat présent des études rabelaisiennes.....	356
—: M. A. Thiel, La figure de Saül et sa représentation dans la littérature dramatique française.....	285
—: M. Magendie, Du Nouveau sur <i>L'Astrée</i> .....	134
—: P. Martino, L'Abbé d'Aubignac, la Pratique du Théâtre.....	130
—: T. E. Oliver, The <i>Merope</i> of Jeffreys as a source of Voltaire's <i>Méropé</i> .....	561
Landr�, Louis: Frédéric Mistral (neveu), Un poète bilingue: Adolphe Dumas (1806-1861).....	354
Langenhove, Origin of the German in English.....	478
Language of Burns.....	511
Lathrop, H. B., Janus Cornarius's <i>Selecta Epigrammata Graeca</i> and the Early English Epigrammatists.....	223
Lautbestand des s�dmittelenglischen Octavian.....	567
Law, Borgarthing —.....	72
Lawrence, W. J., The Physical Conditions of the Elizabethan Public Playhouse; — Pre-Restoration Stage Studies....	118
<i>Lay of the Last Minstrel</i> , The.	38
Legenden en Exempelen, Middel-nederlandse.....	61
Lenormand's <i>Le Temps est un songe</i> .....	531
Leopardi and Wordsworth.....	538
Letter by Horace Walpole.....	319

	PAGE
Letter from Tieck to Carus....	308
Letters of Abraham Cowley...	369
Letters, Two — of Coleridge..	375
Letters of Tobias Smollett, M. D. ....	138
Levy, R., The Astrological Works of Abraham Ibn Ezra.	193
Leyen, F. von der, Geschichte der deutschen Dichtung.....	140
Life and Correspondence of Lodowick Bryskett.....	183
Life and Works of Edward Moore.....	399
Life and Works of Shelley....	394
Life of Christ.....	475
Linguistic Studies.....	499
Literary Aims and Art.....	568
Literature, German.....	140
Literature, French.....	71
Literature, Realm of —.....	281
Lohre, H., M�ller als Kritiker und Erzähler.....	564
Loomis, R. S., Calogrenanz and Crestien's Originality.....	215
—: W. J. Gruffydd, Math Vab Mathonway; A. H. Krappe, Balor with the Evil Eye.....	558
Lope's <i>El Castigo del discreto</i> .	310
Low Comedy in English Drama.	66
Lowell, Amy.....	145, 152
Lowes, J. L., The Road to Xanadu.....	426
Luquiens, F. B., Introduction to Old French Phonology and Morphology.....	190
Lyly's <i>Campaspe</i> .....	325
Lyly's <i>Euphues</i> .....	537
<b>Mabbott, Thomas Ollive:</b> Amos L. Herold, James Kirke Paulding versatile American.....	495
<i>Macbeth</i> , Johnson's Edition of.	34
Maclean, Catherine M., Dorothy and William Wordsworth.....	265
MacMillan, D.: G. C. D. Odell, Annals of the New York Stage.....	123
Magendie, M., Du Nouveau sur <i>L'Astrée</i> .....	134
Malone, K.: E. K. Chambers, Arthur of Britain; R. E. Zachrisson, Romans, Kelts and Saxons.....	481
—: E. Pons, Le Thème et le sentiment de la Nature dans la Poésie Anglo-Saxonne....	406

	PAGE		PAGE
Malone, K.: <i>Hunlaſing</i> .....	300	Michaud, G. L., <i>The Spanish Sources of certain Sixteenth-Century French Writers</i> ....	157
—, <i>Some Recent Linguistic Studies</i> .....	499	Middel nederlandse Legenden en Exempelen .....	61
—: V. Dahlerup, <i>Ordbog over det danske Sprog</i> .....	349	Middle English Poem <i>The Southern Passion</i> .....	63
Man of Taste, <i>The</i> .....	174	Miles, L. W.: J. Postma, <i>Tennyson, As Seen By His Parodists</i> .....	353
Marden, C. C., and F. C. Tarr, <i>A First Spanish Grammar</i> ..	274	Milton Papers.....	555
Marie, Aristide, <i>Bibliographie des œuvres de Gérard de Nerval</i> .....	411	Milton's Appearance.....	391
Marginal Comments of Voltaire .....	429	Mistral Frédéric (neveu), <i>Un poète bilingue: Adolphe Dumas (1806-1861)</i> .....	354
Marginalia, Coleridge's —.....	182	Model for Pope's Verses <i>To the Author of a Poem Intituled "Successio"</i> .....	321
Martin, L. C., <i>The Poems English, Latin and Greek of Richard Crashaw, edited</i> ....	275	Modern English Playwrights..	402
Martinengo, Count Nestore....	296	<i>mæzep</i> in <i>Hali Meidenhad</i> ....	527
Martino, P., <i>L'Abbé d'Aubignac, la Pratique du Théâtre</i> ....	130	Molière, <i>A Preface to</i> .....	212
Martyrs, Translation of —.....	475	Moncel, H., H. Girard et, <i>Pour et contre le romantisme</i> ....	346
Masque, <i>The Court</i> .....	492	<i>Monks and the Giants, The</i> ....	142
Masques, Plays and —.....	492	Monnier's <i>Scènes de la vie bureaucratique</i> .....	236
Math Vab Mathonwy.....	558	Moore, Edward.....	399
Maxwell, B., <i>The Date of The Noble Gentleman</i> .....	22	More, Sir Thomas.....	294
McKillop, A. D.: Eric Part-ridge, <i>A Critical Medley: Essays, Studies, and Notes in English, French, and Comparative Literature</i> .....	213	Morley, E. J., <i>Correspondence of H. C. Robinson</i> .....	538
—: J. Crofts, <i>Gray, Poetry and Prose, with Essays by Johnson, Goldsmith, and others</i> .....	213	Mornet, Daniel, <i>Histoire de la littérature et de la pensée françaises contemporaines, 1870-1925</i> .....	284
—: Marion K. Bragg, <i>The Formal Eclogue in Eighteenth-Century England</i> ....	213	Mornet, D., <i>la Nouvelle Héloïse</i> ..	560
—, <i>The First English Translator of Werther</i> .....	36	Morphology, O. F. Phonology and —.....	190
—, <i>The First English Translation of Werther</i> .....	467	Morris, William —'s Social Philosophy .....	548
Mediaeval Sermon.....	229	Müller, W., als Kritiker und Erzähler .....	564
Meer, M. J. Van Der, <i>Historische Grammatik der niederländischen Sprache</i> .....	352	<i>Münchhausen</i> .....	125
<i>Memoir of Goldsmith, Percy's</i> .....	405	Muerte del Conde de Villamediana .....	553
Menner, R. J.: J. S. P. Tatlock and A. G. Kennedy, <i>A Concordance to the Complete Works of Geoffrey Chaucer</i> ..	332	Murdock, K. B.: R. E. Spiller, <i>The American in England</i> ...	556
Mercier, L.-S., et <i>l'Elegy de Gray</i> .....	442	Musaeus in English Verse....	101
<i>Merkur, Deutscher</i> .....	91	Mustard, W. P., <i>Agrippa's Shadows</i> .....	325
<i>Merope</i> of George Jeffreys....	561	—, <i>Note on Lyly's Euphues</i> ..	537
<i>Méropé</i> of Voltaire.....	561	Mysticism of William Blake...	538
Meyer, C. F., <i>Letters of</i> .....	144		
Mic, C., <i>La Commedia dell'arte</i> .....	489	Nachträge zu Holteis <i>Briefe an Tieck</i> .....	459
		Naturalism, French.....	547
		Nature in Anglo-Saxon Poetry .....	406
		Nature of Human Speech, <i>The</i> .....	498

# INDEX

581

AGE

157

61

63

353

555

391

354

321

402

527

212

446

442

236

399

294

338

284

260

90

448

264

25

53

56

01

25

37

38

59

47

06

98

PAGE

Nerval, Gérard de, Bibliographie des œuvres de.....	411
Nethercot, A. H., The Letters of Abraham Cowley.....	369
Neue Wieland-Doppeldrucke...	1
New Essays by Oliver Goldsmith.....	403
New Light on the Genesis of <i>The King and the Book</i> .....	357
Nicoll, Allardyce: H. A. Wite, Sir Walter Scott's Novels on the Stage; J. H. Casky, The Life and Works of Edward Moore; Hazelton Spencer, Shakespeare Improved.....	399
Nineteenth-Century London Stage.....	121
Nitze, W. A. and E. P. Dargan, A History of French Literature from the earliest times to the present.....	211
Nitze, William A., <i>Le Roman de l'estoire dou Graal</i> .....	267
Njals Saga.....	471
Noah's Ark.....	252
Noble Gentleman, <i>The</i> .....	22
Nock, S. A., Notes on Milton's Appearance.....	391
Nordmeyer, H. W., Eduard Fitzgeralds <i>Rubaiyat des Omar Khayyam</i> .....	197
Northup, C. S.: A. H. Tolman, Falstaff and Other Shakespearean Topics.....	278
Note in Johnson's Edition of <i>Macbeth</i> .....	34
Note on Baudelaire.....	181
Note on Burns's Language.....	511
Note on Chaucer's Yeoman.....	176
Note on Dramatic Piracy.....	256
Note on "Eastward Ho," I, ii, 178, A.....	324
Note on <i>Hernani</i> , IV, 1.....	467
Note on John Donne's Early Reading.....	318
Note on Lyly's <i>Euphues</i> .....	537
Note on <i>Parlement of the Thre Ages</i> , 38.....	177
Note on the Bibliography of Keats.....	393
Notes on the Elegiac Distich in German.....	247
Note on the Gothic Particle <i>pau</i> .....	242
Note on Voltaire's <i>Commentaire historique</i> .....	439
Notes on Milton's Appearance.....	391

PAGE

Notes on the E. E. T. S. Edition of the Newcastle <i>Noah's Ark</i> .....	252
Nouvelle Héloïse, La.....	560
Novel, Drama and — in Kleist.....	67
Novelists, English.....	547
Noyes, E. S., The Letters of Tobias Smollett, M. D.....	138
Noyes, R. G., Mrs. Bracegirdle's Acting in <i>Crowne's Justice Busy</i> .....	390
<i>Nun's Priest's Tale, The</i> .....	206
Oath, Saracen, in the <i>Chansons de Geste</i> .....	84
O'Connor Dorothy, Louise Labé, sa vie et son œuvre.....	212
Odell, G. C. D., Annals of the New York Stage.....	123
Old English Adverbs and Adjectives.....	203
Old English <i>mæzeþ</i> .....	527
Old English Verse in Chaucer.....	234
Old French.....	11
Old French <i>crestange</i> (-nie?) <i>bodel</i> and <i>bodel sacelier</i> .....	529
Old French Phonology and Morphology.....	190
Old Norse, Introduction to.....	542
Old Norse Notes.....	166
<i>Old Woman's Dunciad</i> .....	312
Oliphant, E. H. C., A Note.....	112
Oliver, T. E., The <i>Merope</i> of Jeffreys as a source of Voltaire's <i>Mérope</i> .....	561
One word More on Browning.....	550
Ordbog over det danske Sprog.....	349
Oriental Affinities of the Legend of the Hairy Anchorite.....	271
Origin of Gerund in English.....	478
Orrick, James Bentley, Matthew Arnold and Goethe.....	570
Ossian, Jefferson and —.....	537
Oðinn's Meetings with Sigmundr and Sigurðr in the <i>Völsungasaga</i> .....	307
Oxford Book of German Verse.....	286
Paget, Sir Richard, The Nature of Human Speech.....	498
Palfrey, T. R., <i>L'Europe littéraire</i> (1833-1834).....	409
<i>Parlement of Foules</i> .....	378
<i>Parlement of the Thre Ages</i> , 38.....	177
Parodists of Tennyson.....	353
<i>Parson's Tale, The</i> .....	229
Particle <i>pau</i> in Gothic.....	242

	PAGE		PAGE
Partridge, Eric, <i>A Critical Medley: Essays, Studies, and Notes in English, French, and Comparative Literature</i> .....	213	Poe, E. A.....	152
—, <i>The Three Wartons. A Choice of their Verse</i> .....	143	Poe en France.....	493
Patzner, O.: L. P. Shanks, <i>Flaubert's Youth</i> .....	269	Poetry of Crashaw.....	275
Patch, H. R., <i>The Goddess Fortuna</i> .....	563	Poetry, Romantic Theory of —	258
Paulding, James Kirke.....	495	Pons, E., <i>Le Thème et le Sentiment de la Nature dans la Poésie Anglo-Saxonne</i> .....	406
<i>Peasant and his Landlord, The</i> .....	523	—, Swift, <i>Les années de jeunesse et le Conte du Tonneau</i> .....	211
Peck, W. E.: R. H. Hill, <i>The Shelley Correspondence in the Bodleian Library</i> .....	208	Pope's <i>Essay on Man</i> .....	429
—, Shelley, <i>His Life and Work</i> .....	394, 498	— <i>Essay on Man</i> , Epistle II, Lines 31-34.....	326
Pennington, W., <i>An Irish Parallel to the Broken Sword of the Grail Castle</i> .....	534	— <i>To the Author of a Poem Intitled "Successio"</i> .....	321
Penrith, <i>Dialect of</i> .....	412	Porterfield, A. W.: F. E. Pierce and C. F. Schreiber, <i>Fiction and Fantasy of German Romance; K. Breul, The Romantic Movement in German Literature</i> .....	486
Percy's <i>Memoir of Goldsmith</i> .....	405	—: N. Göke, <i>Beiträge zur Untersuchung der literarischen und stofflichen Quellen von Immermann's Münchhausen</i> .....	125
Perry, A. J., <i>Dialogus inter Militem et Clericum</i> by John Trevisa.....	475	Portuguese, <i>Irregular Imperfects in</i> —.....	468
Perry, H. T.: E. B. Reed, <i>Songs from the British Drama</i> .....	207	Postma, J., Tennyson, <i>As Seen By His Parodists</i> .....	353
Personnel of Shakespeare's Company.....	199	Pound, Louise: G. Grieg, <i>Last Leaves of Traditional Ballads and Ballad Airs</i> .....	280
Petrarca, Francesco.....	163	Pour et contre le romantisme..	346
Peyre, H.: P. Chapman, L. Cons, L. Levengood, W. Vreeland, <i>An Anthology of Seventeenth-Century French Literature</i> .....	71	Pour le centenaire du romantisme, un examen de conscience.....	214
Phonology and Morphology of OF.....	190	Powell, A. E. (Mrs. E. R. Dodds), <i>The Romantic Theory of Poetry</i> .....	258
Physical Conditions of the Elizabethan Public Playhouse.....	118	Pratique du Théâtre, La.....	130
<i>Physiologisch</i> , Das Wort — bei Goethe.....	464	Praz, M., <i>Secentismo e Marinismo in Inghilterra: John Donne, Richard Crashaw</i> ....	275
Pierce, F. E.: H. Stephenson, <i>The Ettrick Shepherd: A Biography</i> ; Edith C. Batho, <i>The Ettrick Shepherd</i> .....	263	Preachers and Preaching.....	545
Pierce, F. E. and C. F. Schreiber, <i>Fiction and Fantasy of German Romance</i> .....	486	Predicate Complement in O. F.	11
Pioneers, Two American —.....	204	Pre-Restoration Stage.....	118
Plattard, Jean, <i>Etat présent des études rabelaisiennes</i> .....	356	<i>Prioress's Tale</i> .....	104
Playhouse, Elizabethan —.....	118	Pronunciation at Shakespeare's Time.....	478
Plays and Masques.....	492	Prose Fiction Before 1800.....	416
Playwrights, Modern English..	402	Prose Works of Donne.....	275
Plomer, H. R., and T. P. Cross, <i>The Life and Correspondence of Lodowick Bryskett</i> .....	183	Psychologische Problem der Frau in Kleists Dramen und Novellen.....	67
		'Queen of Corinth,' <i>The</i> .....	112
		<i>Quinzes Joyes de Mariage</i> .....	114

# INDEX

583

GE  
52  
93  
75  
58  
06  
11  
29  
26  
21  
86  
25  
68  
53  
80  
46  
14  
58  
30  
75  
45  
11  
18  
94  
8  
6  
5  
7  
2  
4

	PAGE
Rambles with Anatole France..	194
Raymond, W. O., Browning's First Mention of the Docu- mentary Sources of the <i>Ring</i> and the <i>Book</i> .....	445
—, New Light on the Genesis of <i>The Ring and the Book</i> ...	357
Rayson, T. M.: Catherine M. Maclean, Dorothy and Wil- liam Wordsworth; H. W. Garrod, Wordsworth.....	265
—, Coleridge Marginalia....	182
—, Two Unpublished Letters by Coleridge in Contempo- rary Newspapers.....	375
Realm of Literature.....	281
Reaney, P. H., A Grammar of the Dialect of Penrith.....	412
Re-arrangement of <i>Christ</i> and <i>Satan</i> .....	108
Recent Works on Prose Fiction Before 1800.....	416
Reed, E. B., Songs from the British Drama.....	207
—, "Winter Wakeneth Al My Care".....	81
Reflexive verbs in O. F.....	11
Reinhard, John R., <i>Amadas et</i> <i>Ydoine</i> .....	268
Relations of Ludwig Tieck and K. G. Carus .....	73
Renaissance of the Twelfth Century .....	336
Rey, A.: C. Sanchez-Albornoz, Estampas de la vida en León hace mil años.....	273
Reynolds, G. F.: H. N. Hille- brand, The Child Actors; T. W. Baldwin, The Organiza- tion and Personnel of the Shakespearean Company....	199
Rice, W. G., <i>The Grand Signiors</i> <i>Serraglio</i> : Written by Master Robert Withers.....	450
Richardson, C. F., English Preachers and Preaching... 545	
—, Lula M., OF. <i>crestange</i> (-nie?) <i>bodel</i> and <i>bodel</i> <i>sacelier</i> .....	529
Rickaby, Franz, Ballads and Songs of the Shanty-Boy....	51
Rinaker, Clarissa: Eric Par- tridge,, The Three Wartons A Choice of their Verse....	143
<i>Ring and the Book</i> , .....	445
Road to Xanadu, The.....	426
Robertson, S., Chaucer and Wordsworth .....	104

	PAGE
Robertson, S., Old English Verse in Chaucer.....	234
Robinson, H. C., Correspondence of .....	538
Robles, J.: C. C. Marden and F. C. Tarr, A First Spanish Grammar .....	274
<i>Roderick Random</i> Play, A....	111
<i>Roman de l'estoire dou Graal</i> , <i>Le</i> .....	267
Romance, German.....	486
Romance of Words.....	478
Romans, Kelts and Saxons....	481
Romantic Movement in German Literature .....	486
Romantic Period, English....	262
Romantic Theory of Poetry....	258
Romantisme, pour et contre le.	346
Root, R. K.: W. W. Greg, The Calculus of Variants, an Es- say on Textual Criticism....	283
<i>Rouge et le Noir Le</i> .....	179
Roulston, R. B., Notes on the Elegiac Distich in German..	247
Rousseau's <i>la Nouvelle Héloïse</i>	560
Rovillain, E., L. S. Mercier et l' <i>Elegy</i> de Gray.....	442
Royster, J. F., E. K.'s <i>Elf</i> < <i>Guelph</i> , <i>Goblin</i> < <i>Ghibelline</i> ..	249
<i>Rubaiyat des Omar Khayyam</i> ..	197
Rudwin, M.: Aristide Marie, Bibliographie des œuvres de Gérard de Nerval.....	411
Rudwin, M.: Ernest Seillière, Pour le centenaire du roman- tisme, un examen de con- science .....	214
Rudwin, M.: H. Girard et H. Moncel, Pour et contre le romantisme .....	346
<i>Rules of Civility</i> , .....	17
Russell, F. T., One Word More on Browning.....	550
—: W. C. DeVane, Brown- ing's Parleyings .....	552
Rutter, G. M., An Holy Jewes Shepe .....	536
Ruud, M. B.: Anne Treneer, The Sea in English Literature... 568	
—: Archibald Strong, <i>Beo- wulf</i> . Translated into Modern English Rhyming.....	54
—: Franz Rickaby, Ballads and Songs of the Shanty- Boy .....	51
—: Lillias E. Armstrong and Ida C. Ward, A Handbook of English Intonation.....	567



PAGE	PAGE
Sánchez-Alboroz, C., Estampas de la vida en León hace mil años .....	273
Saracen Oath in the <i>Chansons de Geste</i> .....	84
Satire, English.....	187
Savage, H. L., Note on <i>Parlement of the Thre Ages</i> , 38..	177
Saxons, Romans, Kelts and —.	481
Scandinavian Philology.....	196
<i>Scènes de la vie bureaucratique</i>	236
Schaffer, A., <i>Boyleve Redivivus</i>	41
—: T. R. Palfrey, <i>L'Europe littéraire</i> (1833-1834).....	409
Schneider, F., <i>Heinrich Heines Briefwechsel</i> by Friedrich Hirth .....	525
Schreiber, C. F., F. E. Pierce and, Fiction and Fantasy of German Romance.....	486
Schuchard, G. C. L., <i>Studien zur Verskunst des jungen Klopstock</i> .....	202
Schulthess, Briefe von C. F. Meyer .....	144
Schwartz, W. L., A Study of Amy Lowell's Far Eastern Verse .....	145
Science du Mot, La.....	186
Scott, Walter—'s Novels on the Stage.....	399
Scott, Walter, <i>The Lay of The Last Minstrel</i> .....	38
Sea in English Literature, The.	568
Secentismo e Marinismo in Inghilterra .....	275
Secord, A. W.: E. S. Noyes, The Letters of Tobias Smollett, M. D. ....	138
Sehrt, E. H.: M. J. Van Der Meer, <i>Historische Grammatik der niederländischen Sprache</i>	352
Seillière, Ernest: Pour le centenaire du romantisme, un examen de conscience.....	214
<i>Selecta Epigrammatica Graeca</i> .	223
Sermon, a Mediaeval —.....	229
Seventeenth Century French Literature .....	71
Shakespeare .....	106
— Improved .....	399
—, <i>Macbeth</i> .....	34
— Studies .....	135
—, Ten Plays of .....	506
Shakespearean Topics.....	278
Shakespeare's Company.....	199
— Paraphrase of his <i>Thought-executing Fires</i> .....	316
Shanks, L. P., A Note on <i>Baudelaire</i> .....	181
—, Flaubert's Youth.....	269
Shelley Correspondence.....	208
—, His Life and Work.....	394, 498
Sheridan to Robertson, A Study of the Nineteenth Century London Stage.....	121
Siege of Famagusta.....	296
Sigmundr and Sigurðr.....	307
Simpson, Evelyn M., A Study of the Prose Works of John Donne .....	275
Sisam, K., Chaucer: <i>The Nun's Priest's Tale</i> .....	206
Sixteenth-Century French Writers .....	157
Skelton, John.....	518
Skelton's <i>Garlande of Laurell</i> ..	314
Small, Miriam, R., The Source of a Note in Johnson's Edition of <i>Macbeth</i> .....	34
Smollett, Tobias.....	111
Smollett's Letters.....	138
Smith, H. J., Oliver Goldsmith's <i>The Citizen of the World</i> ....	403
Smith, Seba, and Elizabeth Oakes Smith.....	204
Smith, W.: C. W. Beaumont, The History of Harlequin; C. Mic, <i>La Commedia dell'arte</i> ..	489
Snyder, Alice D.: J. L. Lowes, The Road to Xanadu.....	426
Snyder, E. D., Poe and Amy Lowell .....	152
Snyder, F. B., A Note on Burns's Language.....	511
Social Philosophy of William Morris .....	548
Some Recent Linguistic Studies	499
Songs, Ballads and .....	51
Songs from the British Drama.	207
Sonnets of Argensola.....	163
Source, French, of <i>The Rules of Civility</i> .....	17
— of a Note in Johnson's Edition of <i>Macbeth</i> .....	34
Source of Johnson's Edition of <i>Macbeth</i> .....	34
Source of Lope's <i>El Castigo del discreto</i> .....	310
Source of Voltaire's <i>Mérope</i> ....	561
Sources of Immermann's <i>Münchhausen</i> .....	125
Sources of Percy's <i>Memoir of Goldsmith</i> .....	405
Sources of the <i>Ring and the Book</i> .....	445

# INDEX

585

	PAGE		PAGE
Sources, Spanish, of Sixteenth-Century French Writers....	157	Sturtevant, A. M., A Note on the Gothic Particle <i>pau</i> ....	242
Sources of Two Sonnets of Bartolomé Leonardo de Argensola .....	163	<i>Successio</i> of Settle.....	321
<i>Southern Passion, The</i> .....	63	Surnames .....	478
Spenser's <i>Faerie Queene</i> .....	80	Swift, Jonathan.....	96
Spanish Grammar.....	274	Swift's <i>Tale of a Tub</i> .....	211
Spanish Sources of certain Sixteenth-Century French Writers .....	157	Tannenbaum, S. A., <i>The Booke of Sir Thomas Moore</i> .....	327
Spencer, Hazelton, Shakespeare Improved .....	399	Tarr, F. C., C. C. Marden and, A First Spanish Grammar..	274
Spenser's Death.....	322	Tatlock, J. S. P., and A. G. Kennedy, A Concordance to the Complete Works of Geoffrey Chaucer.....	332
Spenser's <i>Shepherd's Calendar</i>	249	Taylor, A.: C. A. Williams, Oriental Affinities of the Legend of the Hairy Anchorite	271
Spiller, R. E., The American in England.....	556	Taylor, G. C.: E. E. Stoll, Shakespeare Studies.....	135
Stage, Elizabethan.....	118	Taylor, Pauline, Fredegundis and Audovera.....	94
Stage, New York.....	123	Teerink, H., The History of John Bull.....	132
Stage, Nineteenth-Century London .....	121	<i>Temps est un songe, Le</i> .....	531
Steadman, J. M., Jr.: A Kihlbom, A Contribution to the Study of Fifteenth Century English, I. ....	338	Ten Plays of Shakespeare....	566
Stearns, Helen, John Skelton and Christopher Garnesche..	518	Tennyson, As Seen By His Parodists .....	353
—, The Date of the <i>Garlande of Lauréll</i> .....	314	Terrill, T. E., A Note on John Donne's Early Reading.....	318
Steele, M.S., Plays and Masques	492	Textgeschichte des Wolframschen Parzival.....	285
Steeves, Harrison R., Literary Aims and Art.....	568	Texts, French, of eleventh and twelfth Centuries.....	69
Stendhal's <i>Le Rouge et le Noir</i>	179	Textual Criticism.....	283
Stephenson, H., The Ettrick Shepherd: A Biography....	263	<i>pau</i> , Gothic Particle.....	242
Stevens, D. H., Milton Papers.	555	Théâtre en France au Moyen Age, Le.....	484
Stewart, H. L., Anatole France, the Parisian.....	344	Theatre, French.....	130
Stokoe, F. W., German Influence in the English Romantic Period 1788-1818.....	262	Thème, Le, et le Sentiment de la Nature dans la Poésie Anglo-Saxonne.....	406
Stoll, E. E., Shakespeare Studies .....	135	Theory of Poetry.....	258
Strong, Archibald, <i>Beowulf</i> . Translated into Modern English Rhyming Verse.....	54	Thiel, M. A., La figure de Saül et sa représentation dans la littérature dramatique française.....	285
Studies, Shakespeare.....	135	<i>Thought-executing Fires</i> , Shakespeare's Paraphrase of.	316
Study of Amy Lowell's Far Eastern Verse.....	145	Three Irregular Portuguese Imperfects .....	468
Study of the Prose Works of John Donne.....	275	Tieck, Letters to.....	459
Study of the Sources of the Tales and Romances written by Nathaniel Hawthorne before 1853.....	143	Tieck, Ludwig, and K. G. Carus —, Letter of.....	308
<i>Sturm und Drang</i> .....	171	Todd, O. J., Who wrote Shakespeare's Plays?.....	106

	PAGE		PAGE
Tolman, A. H., Falstaff and Other Shakespearean Topics.	278	Waller, R. D., <i>The Monks and the Giants</i> , by John Hookham Frere	142
Torrey, N. L., A Note on Voltaire's <i>Commentaire Historique</i>	439	Walpole, Horace	319
Translator, English, of <i>Werther</i>	36	Ward, Ida C., Lilius E. Armstrong and, A Handbook of English Intonation	567
Treener, Anne, The Sea in English Literature	568	Warren, A.: C. F. Richardson, English Preachers and Preaching	545
Trevisa, John, <i>Dialogus inter Militem et Clericum</i>	475	Warren, F. M., Was Balzac's <i>Illusions Perdues</i> influenced by Stendhal?	179
Tunsbergensis, codex	72	Warton's, The Three. A Choice of their Verse	143
Turner, F. McD. C., The Element of Irony in English Literature, An Essay	355	Was Balzac's <i>Illusions Perdues</i> influenced by Stendhal?	179
Turner, R.: J. F. Bense, Anglo-Dutch Relations from the Earliest Times to the Death of William the Third	210	Watson, E. B., Sheridan to Robertson, A Study of the Nineteenth-Century London Stage	121
Twelfth Century	336	Weber, C. J.: Mary A. Wyman, Two American Pioneers—Seba Smith and Elizabeth Oakes Smith	204
Two American Pioneers—Seba Smith and Elizabeth Oakes Smith	204	Weekley, E., Surnames; Romance of Words	478
Uhler, J. E.: J. W. Cunliffe, Modern English Playwrights	402	Wells, H. W., The Realm of Literature	281
Uhler, K., Die Bedeutungsgleichheit der Altenglischen Adjektiva und Adverbia mit und ohne -lic (-lice)	203	Welsford, E., The Court Masque	492
Urfé, Honoré d', <i>l'Astrée</i>	134	Wendell, Barrett, Essays in Memory of	496
Vaganay, H., Honoré d'Urfé, <i>l'Astrée</i>	134	Wendell, B., The History of the Translation of the Martyrs	475
Valkyrie Episode in the <i>Njals Saga</i>	471	<i>Werther</i> , The First English Translator of	36
Van den Bruck, Moeller, Goethe	55	—, English Translation of	467
Variants, Calculus of	283	Wesenberg, T. G., The Case of the Predicate Complement after Reflexive Verbs in Old French	11
Verbs, reflexive	11	White, H. A., Sir Walter Scott's Novels on the Stage	399
Verse, OE. — in Chaucer	234	White, H. C., The Mysticism of William Blake	538
—, English	101	Whitford, R. C.: H. Walker, English Satirist and Satirists	187
—, Far Eastern	145	Whitford, R. C., Gleanings of Churchill Bibliography	30
Versification of Klopstock	202	Who Wrote Shakespeare's Plays?	106
Villamediana, El Conde de	553	Wieland-Doppeldrucke	1
Villiers de l'Isle Adam's <i>l'Intersigne</i>	531	— Doppeldrucke	91
Voltaire's <i>Commentaire historique</i>	439	— Doppeldrucke	153
—, Marginal Comments upon Pope's <i>Essay on Man</i>	429	Willard, Rudolph: Erna Fischer, Der Lautbestand des südmittelenglischen Octavian,	
— <i>Mérope</i>	561		
<i>Völsungasaga</i>	307		
Vooy's, C. G. N. De, Middelnederlandse Legenden en Exempelen	61		
Walker, H., English Satire and Satirists	187		

PAGE	PAGE
verglichen mit seinen Ent- sprechungen im Lybeaus Desconus und im Launfal... 567	Wright, L. B.: Arthur Gray, A Chapter in the Early Life of Shakespeare. Polesworth in Arden ..... 144
Willard, Rudolph: Henry Cecil Wyld, A Short History of English ..... 496	—, Heywood and the Popu- larizing of History..... 287
Williams, C. A., Oriental Affin- ities of the Legend of the Hairy Anchorite..... 271	—, M. S. Steel, Plays and Masques; E. Welsford, The Court Masque..... 492
Williams, E. B., Three Irregular Portuguese Imperfects..... 468	—, Ola Elizabeth Winslow, Low Comedy as a Structural Element in English Drama from the Beginnings to 1642 66
Williamson, G., Sir Thomas More's View of Drama..... 294	—, W. J. Lawrence, The Phy- sical Conditions of the Eliza- bethan Public Playhouse;— Pre-Restoration Stage Studies 118
Winnere and Wastoure..... 47	Wyld, Henry Cecil, A Short History of English..... 496
Winslow, Ola Elizabeth, Low Comedy as a Structural Ele- ment in English Drama from the Beginnings to 1642..... 66	Wyman, Mary A., Two Ameri- can Pioneers—Seba Smith and Elizabeth Oakes Smith.. 204
"Winter Wakeneth Al My Care" ..... 81	Xanadu, The Road to.... 426
Withers, Robert, <i>The Grand Signiors Serraglio</i> ..... 450	Yeoman, Chaucer's..... 176
Withington, R., A Note on <i>Eastward Ho</i> , I, ii. 178.... 28	Zachrisson, R. E., Pronuncia- tion at Shakespeare's Time.. 478
Women's Costume in French Texts of the Eleventh and Twelfth Centuries..... 69	—, Romans, Kelts and Saxons ..... 481
Woodbridge, B. M.: William F. Giese, Victor Hugo. The Man and the Poet..... 70	Zeitler, W. I., The Date of Spenser's Death..... 322
Words, Romance of..... 478	Zeydel, E. H., Nachträge zu Holteis <i>Briefe an Tieck</i> .... 459
Wordsworth, Chaucer and.... 104	—, <i>Sturm und Drang</i> once more ..... 171
—, Leopardi and..... 538	—, The Relations of Ludwig Tieck and K. G. Carus..... 73
—, Dorothy and William... 265	Zigzags autour de nos parlers.. 342
Wort <i>Physiologisch</i> bei Goethe, Das ..... 464	Zucker, A. E.: Halvdan Koht, Henrik Ibsen, Eit Diktartliv.. 569
Wray, Edith, English Adapta- tions of French Drama be- tween 1780 and 1815..... 87	
Wright, L. B., A Note on Dra- matic Piracy..... 256	